

GAÏTA TESTĐ NASIL YAPILIR?

BU KULLANMA TALİMATLARINI ADIM ADIM TAKİP EDİN. Videolu örnek için, www.dikkedarmkanker.bevolkingsonderzoek.be/hoemoet-ik-de-afnameset-gebruiken **ADRESİNİ ZİYARET EDİN.**

ÖNEMLİ: ▶ Flakon üzerindeki son kullanma tarihinden önce testi yapınız. 📅 (2022/04). ▶ Gaita testini kullanmadan önce oda sıcaklığında muhafaza ediniz. ▶ Lütfen en kısa sürede numunenizi içeren ambalajı gönderin. Kısa sürede gelmesi açısından numunenizi Cuma günü ya da tatil gününden önce göndermeyin. ▶ 25°C'nin üzerindeki sıcaklıklarda katılımı erteleyin. ▶ Gaita testini unutmanız açısından klozet üzerinde belirgin bir yere yerleştirin!



ADIM 1: Ambalajı açın ve içindekileri çıkarın: ▶ dışkı testi ve emici kağıt içeren bir poşet (dikdörtgen beyaz bez) ▶ numune toplama kağıdı (dışkıyı almak için beyaz kağıt)



ADIM 2: Tuvalete gidin. Küçük tuvaletinizi yapın ve sifonu çekin. Numune toplama kağıdı üzerindeki talimatları takip edin ve klozete sabitleyin. **Not: Numune toplama kağıdının su ya da idrar ile temas etmesi gerekir.**



ADIM 3: Dışkınız numune toplama kağıdının ortasında toplanır. Şeffaf torbadaki şişeyi çıkarın, beyaz bez yerinde kalsın. Yeşil başlığı sıkın (buradan açınız) ve şişeyi açın.



ADIM 4: Yeşil kapakta nervürlü ucu olan bir prob bulunur. Dışkınıza dört farklı yerden delikler açın. Bu nervürlü uç için oldukça ufak miktarda bir dışkı gereklidir (şekil 5).



ADIM 5: Yeşil başlığı prob ile birlikte şişeye takın. Kapağı sıkıca kapatın. **Not: Şişeniz üzerine hiçbir şey yazmayın.**



ADIM 6: Şeffaf torbadaki şişeyi çıkarın, beyaz bez yerinde kalsın. Torbayı kapatın. Numune toplama kağıdını çıkarın ve tuvalete atın. Kağıdın suda yumuşamasını bekleyin. Gaitanızın olduğu numune toplama kağıdıyla birlikte tuvaletin sifonunu çekin.



ADIM 7: Katılım formunu doldurun. Aile hekimi ya da doktorunuzun verdiği detayları kontrol edin ve gerekirse değiştirin. **Not: Doğru bir şekilde doldurulmamış katılım formu olmadan, sonuçları alamazsınız!**



ADIM 8: Ambalajın içine poşeti ve katılım formunu koyun. Laboratuvarın adresi zarfın üzerinde yazılıdır.



ADIM 9: Lütfen numunenizi en kısa sürede gönderin. Posta puluna ihtiyaç yoktur. Gaita testini derhal gönderebilecek durumda değil misiniz? En fazla 14 gün buzdolabında saklayın.

NUMUNEME NE OLACAK?

Laboratuvar kan tahlillerinde gaita numunenizi test edecek. Siz ve aile hekiminiz sonucu 14 gün içinde alacaksınız. He rşey yolunda olsa bile bu önerilir.



Gaita testi

**YAPIYORUZ.
YA SÖZ NE
YAPIYORSUNUZ?**

**BEVOLKINGS
ONDERZOEK
DIKKEDARM
KANKER**

1156103-1.0/02 2013/10/24

NL FR D

**REF 1156103
FOB Gold® Tube Screen**

NL Collectie Tube voor de bepaling van humaan hemoglobine in fecesmonsters - occult bloed FOB - met de FOB Gold®-methoden
F Tube de prélèvement pour la détermination de l'hémoglobine humaine dans les échantillons fécaux - sang occulte FOB - avec les méthodes FOB Gold®
D Sammelröhrchen zur Bestimmung von menschlichem Hämoglobin in Stuhlproben - okkultes Blut FOB - mit den FOB Gold®-Methoden

FR - MODE D'EMPLOI

1. Placez le papier de recueil des selles sur la lunette des toilettes.
2. Collectez vos selles directement sur le papier de recueil en évitant de toucher l'eau ou l'urine.
3. Tout en maintenant le tube en position verticale, dévissez le bouchon vert avec le bâtonnet collecteur.
4. Percez vos selles à quatre endroits différents avec le bâtonnet de collecte.
5. Remettez le bouchon vert en place et vissez-le fermement.
6. Remplacez le tube avec votre formulaire pour analyse dans un délai d'une semaine à température ambiante ou conservez le tube de collecte au réfrigérateur et renvoyez-le dans un délai de 2 semaines.

AVERTISSEMENT ET PRECAUTIONS D'USAGE

1. Gardez le tube hors de portée des enfants.
2. Le liquide contenu dans le tube ne doit pas être ingéré ni entrer en contact avec les yeux ou les muqueuses. Le tube est spécialement conçu pour empêcher les fuites de liquide. En cas de contact, appelez immédiatement un médecin.
3. Effectuez la collecte immédiatement après la production des selles.
4. N'insérez pas le tube ou toute autre partie du tube dans l'anus.
5. Ne pas recueillir les selles en cas de diarrhée, de saignement rectal (par exemple, hémorroïdes ou autres causes), pendant les menstruations ou lorsque les selles ont été en contact avec l'urine.
6. N'utilisez l'appareil qu'une seule fois.
7. N'ouvrez pas et ne tentez pas d'ouvrir le bouchon incolore.

UTILISATION Le FOB Gold™ Tube Screen est un kit diagnostic In vitro constitué d'un tube en plastique à utiliser pour le prélèvement et le stockage de selles humaines sur des personnes professionnelles et non-professionnelles. Après avoir collecté les selles, le tube doit être renvoyé aux laboratoires professionnels afin de déterminer la présence d'hémoglobine humaine dans les échantillons de selles.

TUBE DE PRÉLÈVEMENT Chaque tube de prélèvement contient 1.7 ml de solution d'extraction. La composition et la concentration des composants actifs dans la solution d'extraction sont: albumine de sérum bovin (BSA) 0.5%, EDTA-Na2 0.01%, azide de sodium < 0.1% et des stabilisateurs.

PRECAUTIONS ET GESTION DES DECHETS
Les réactifs et échantillons doivent être éliminés conformément aux réglementations en vigueur.

BIBLIOGRAFIE / BIBLIOGRAPHIE / LITERATURNACHWEIS

1. M. Nagata, T. Tanaka: Journal of Immunological Methods, 153, 185-192, 1992
2. Review criteria for Assessment of Qualitative Fecal Occult Blood In Vitro Diagnostics Devices. FDA; Guidance for Industry and FDA Staff. August 8th 2007

FOB Gold® is a trademark in various jurisdictions, which is exclusively licensed to SENTINEL CH. SpA.

Symx Belgium N.V. Park Rozendal, Building A, Terhulpssesteenweg 6a, 1560 Hoeilaart
Belgium Phone +32 2 7697474 - Fax +32 2 7697499 - info@symx.be - www.symx.be

■ Sentinel CH. SpA Via Robert Koch 2, 20152 Milan, Italy www.sentinel-diagnostics.com

CE IVD Niet hergebruiken – Ne pas réutiliser – Nicht wiederverwenden – Do not reuse

NL - ALGEMENE INSTRUCTIES EN WAARSCHUWINGEN

1. Volg de gebruiksaanwijzing stap voor stap.
2. Houd het buisje buiten bereik van kinderen.
3. De vloeistof in het buisje mag niet worden ingenomen en mag niet in contact komen met de ogen of slijmvliezen. Het buisje is specifiek ontworpen om vloeistoflekking te voorkomen. Mocht er toch sprake zijn van contact, neem dan direct telefonisch contact op met een arts.
4. Voer de afname direct na het produceren van de ontlasting uit.
5. Breng het buisje of enig ander onderdeel van het buisje niet in de anus.
6. Voer geen afname van de ontlasting uit in geval van diarree, bloeding uit het rectum (bijv. aambeien of andere oorzaken), tijdens de menstruatie of wanneer de ontlasting in contact met urine is geweest.
7. Gebruik het hulpmiddel slechts eenmaal.
8. Open de kleurloze dop niet en probeer deze ook niet te openen.

BEDOELD GEBRUIK De FOB Gold® Tube Screen bestaat uit een plastic tube die gebruikt kan worden voor het verzamelen, door zowel professionele als niet-professionele personen, en bewaren van humane ontlasting. Na het verzamelen van de feces, moet de tube worden teruggestuurd naar een professioneel laboratorium voor de bepaling van menselijke hemoglobine in ontlastingsmonsters.

COLLECTIE TUBE Elke verzameltube bevat 1,7 ml extractie-oplossing. Samenstelling en concentratie van actieve componenten in de extractieoplossing zijn: runderserumalbumine (BSA) 0,5%, EDTA-Na2 0,01%, natriumazide <0,1% en stabilisatoren.

VOORZORGSMAATREGELEN AFVALBEHEER
Reagentia en monsters moeten worden afgevoerd in overeenstemming met lokale regelgeving.



**Kleurloze dop
Bouchon incolore
Farbloser Verschluss**

**Groene draaidop
Bouchon à vis vert
Grüner Schraubverschluss**

**SENTINEL
DIAGNOSTICS**